

### **РГОС-III/3: Правовые аспекты полного и частичного демонтажа судов**

*Рабочая группа открытого состава,*

*ссылаясь* на решение VI/24 Конференции Сторон, в котором Конференция Сторон предлагает Рабочей группе открытого состава представить свои рекомендации в отношении правовых аспектов полного и частичного демонтажа судов Конференции Сторон на ее седьмом совещании,

*ссылаясь также* на свое решение РГОС-II/4, учреждающее небольшую межсессионную рабочую группу для подготовки доклада, анализирующего и обобщающего замечания, полученные от Сторон и других участников относительно круга вопросов и проблем, отраженных в решении РГОС-II/4, для рассмотрения Рабочей группой открытого состава на ее третьей сессии,

*учитывая* замечания, полученные от Сторон и других участников относительно круга вопросов и проблем, отраженных в решении РГОС-II/4, содержащихся в документах UNEP/CHW/OEWG/3/INF/5 и UNEP/CHW/OEWG/3/INF/5/Add.1, а также проанализированные и скомпилированные в документе зала заседаний, рассмотренном Рабочей группой открытого состава на ее третьей сессии,

1. *постановляет* продлить мандат небольшой межсессионной рабочей группы до седьмого совещания Конференции Сторон, с тем чтобы при содействии секретариата она смогла начать деятельность в соответствии с программой работы, содержащейся в приложении к настоящему решению, в целях выявления возможных решений по урегулированию вопросов и проблем, изложенных в решении РГОС-II/4;

2. *отмечает*, что судно может стать отходом, как это определено в статье 2 Базельской конвенции, и что в то же время оно может определяться как укомплектованное судно в рамках иных международных правил;

3. *постановляет* представить следующие пункты для рассмотрения Конференцией Сторон на ее седьмом совещании:

а) [*настоятельно призывает* [Стороны, являющиеся государствами флага, государствами экспорта или государствами импорта,] [заинтересованными государствами,] применять положения Базельской конвенции, в частности в отношении выполнения обязательств в рамках процедуры предварительного обоснованного согласия и принципов экологически обоснованного регулирования;]

б) [*настоятельно призывает* государства флага, государства владельцев и [иные] государства экспорта, а также государства импорта, являющиеся Сторонами, [осуществлять] [применять] [положения] [цели] Базельской конвенции, в частности в отношении выполнения обязательств в рамках процедуры предварительного обоснованного согласия и принципов экологически обоснованного регулирования;]

4. *просит* небольшую межсессионную рабочую группу по правовым аспектам полного и частичного демонтажа судов при содействии секретариата осуществить деятельность, отраженную в программе работы, содержащейся в приложении к настоящему решению, и доложить о достигнутом прогрессе Конференции Сторон на ее седьмом совещании;

5. *просит* Стороны и другие субъекты и далее представлять секретариату любые замечания или информацию, которые касаются вопросов и проблем, изложенных в пункте 1 решения РГОС-II/4.

### Программа будущей работы

В каждом исследовании, предусмотренном в рамках предлагаемой программы работы в том виде, в каком она изложена ниже, следует принимать во внимание, по мере необходимости, доклады, рекомендации и любую другую информацию, касающуюся соответствующих вопросов Совместной рабочей группы Международной организации труда/Международной морской организации/рабочей группы Базельской конвенции, а также вопрос о том, направлена ли деятельность Совместной рабочей группы на решение аналогичного вопроса. Тем не менее, учитывая, что рассмотрение одних и тех же тем обеими группами может не совпадать, при завершении текстов, подготовленных в рамках Программы работы Базельской конвенции, можно было бы учесть рекомендации Совместной рабочей группы МОТ/ИМО/СБК.

### I. Процедура уведомления

#### Меры

- i) Анализ применения процедуры уведомления в рамках Базельской конвенции к судам, которые перешли в категорию отходов для целей контроля в соответствии с Базельской конвенцией и которые подлежат трансграничной перевозке.
- ii) Обзор процедур представления данных/уведомления в рамках других международных учреждений, которые могут оказать содействие в вынесении заключения по данному вопросу.
- iii) Обзор процедур представления данных/уведомления в рамках внутренних правовых режимов, которые могут оказать содействие в вынесении заключения по данному вопросу.

Особо следует отметить замечания, представленные Сторонами и другими субъектами во исполнение решения РГОС-II/4 в связи с вопросами, сформулированными в подпунктах а), b), c) и d) пункта 1 этого решения.

#### Кто должен выполнять эту задачу

Секретариату следует подготовить анализ с целью представления МРГ для вынесения замечаний. После включения этих замечаний он должен быть направлен МРГ для подготовки рекомендаций, адресуемых РГОС.

#### Срок выполнения

Будет определен МРГ.

#### Соответствующие документы

Выдержки из Базельской конвенции: статья 6.

Документ UNEP/CHW/OEWG/3/INF/5.

Компиляция и резюме замечаний и комментариев для содействия работе межсессионной рабочей группы, подготовленные секретариатом.

Документ UNEP/CHW/LWG/4/4.

Соответствующее прецедентное право.

### II. Обязанность осуществления реимпорта

#### Меры

Анализ применения положения об обязанности осуществления реимпорта в рамках Базельской конвенции к судам, которые перешли в категорию отходов для целей контроля в соответствии с Базельской конвенцией и которые подлежат трансграничной перевозке.

Особо следует отметить замечания, представленные Сторонами и другими во исполнение решения РГОС-II/4 в связи с вопросом, сформулированным в подпункте c) пункта 1 этого решения. Также следует отметить замечания, представленные Сторонами и другими в связи с вопросами, сформулированными в подпунктах а) и b) пункта 1 решения РГОС-II/4.

#### Кто должен выполнять эту задачу

Секретариат мог бы подготовить анализ с целью представления его всей МРГ для вынесения замечаний, а затем - РГОС.

#### **Срок выполнения**

Будет определен МРГ.

#### **Соответствующие документы**

Выдержки из Базельской конвенции: статья 8.

Документ UNEP/CHW/OEWG/3/INF/5.

Компиляция и резюме замечаний и комментариев для содействия работе МРГ, подготовленные секретариатом.

Документ UNEP/CHW/LWG/4/4.

Соответствующее прецедентное право.

### **III. Роль государств**

#### **Меры**

Исследование для анализа вариантов рекомендаций относительно того, какие государства, если таковые имеются, должны выполнять обязательства по Базельской конвенции в отношении судов, которые перешли в категорию отходов для целей контроля в соответствии с Базельской конвенцией и которые подлежат трансграничной перевозке, в силу положений Базельской конвенции, определяющих обязательства, выполняемые различными соответствующими государствами (например, государством экспорта, государством удаления и т.д.), с учетом замечаний, полученных в ответ на решение РГОС-П/4, а также другой информации, которая может быть полезной. Особое внимание должно быть уделено существующим международным морским нормам и процедурам, например, нормам, касающимся государств флага.

Особо следует отметить замечания, представленные Сторонами и другими во исполнение решения РГОС-П/4 в связи с вопросами, сформулированными в подпунктах с) и d) пункта 1 этого решения.

#### **Кто должен выполнять эту задачу**

Секретариат мог бы подготовить анализ с целью представления его всей МРГ для вынесения замечаний, а затем - РГОС.

#### **Срок выполнения**

Будет определен МРГ.

#### **Соответствующие документы**

Выдержки из Базельской конвенции: статья 2.

Документ UNEP/CHW/OEWG/3/INF/5.

Компиляция и резюме замечаний и комментариев для содействия работе межсессионной рабочей группы, подготовленные секретариатом.

Документ UNEP/CHW/LWG/4/4.

Соответствующее прецедентное право.

### **IV. Приложения к Базельской конвенции**

#### **Меры**

Проведение в тесном сотрудничестве с ИМО и МОТ анализа - с юридической точки зрения - применения приложений к Базельской конвенции к судам, которые перешли в категорию отходов для целей контроля в соответствии с Базельской конвенцией и которые

подлежат трансграничной перевозке. Ссылка могла бы быть сделана также на руководящие принципы ИМО.

Особо следует отметить замечания, представленные Сторонами и другими во исполнение решения РГОС-II/4 в связи с вопросом, сформулированным в подпункте е) пункта 1 этого решения. Следует также отметить замечания, представленные Сторонами и другими в связи с вопросом, сформулированным в подпункте б) пункта 1 решения РГОС-II/4.

**Кто должен выполнять эту задачу**

Секретариат мог бы подготовить анализ в тесном сотрудничестве с ИМО и другими соответствующими международными организациями с целью представления его всей МРГ для вынесения замечаний, а затем - РГОС.

**Срок выполнения**

Будет определен МРГ.

**Соответствующие документы**

Приложения к Базельской конвенции.

Документ UNEP/CHW/OEWG/3/INF/5.

Руководящие принципы ИМО.

Соответствующее прецедентное право.

**V. "Намерение осуществить удаление"**

**Меры**

Анализ средств и механизмов для определения "намерения осуществить удаление" судов, которые могут стать отходами для целей контроля в соответствии с Базельской конвенцией и которые подлежат трансграничной перевозке.

Особо следует отметить замечания, представленные Сторонами и другими во исполнение решения РГОС-II/4 в связи с вопросами, сформулированными в подпунктах б) и е) пункта 1 этого решения. Можно также отметить подпункты а), с) и d) решения РГОС-II/4.

**Кто должен выполнять эту задачу**

Секретариату следует подготовить анализ в тесном сотрудничестве с ИМО и другими соответствующими международными организациями с целью представления МРГ для вынесения замечаний, а затем - РГОС.

**Срок выполнения**

Будет определен МРГ.

**Соответствующие документы**

Выдержки из Базельской конвенции: статьи 2 (пункт 1), 6, 9, приложение IV.

Документ UNEP/CHW/OEWG/3/INF/5.

Компиляция и резюме комментариев и замечаний для содействия работе межсессионной рабочей группы, подготовленные секретариатом.

Документ UNEP/CHW/LWG/4/4.

Соответствующее прецедентное право.

**VI. Рекомендации относительно принятия мер в контексте Базельской конвенции по правовым аспектам полного и частичного демонтажа судов**

**Меры**

Анализ выводов, содержащихся в исследованиях по пяти упомянутым выше темам, с целью разработки рекомендаций относительно принятия будущих мер в контексте Базельской конвенции по данному вопросу.

Особо следует отметить замечания, представленные Сторонами и другими во исполнение решения РГОС-II/4 в связи с вопросом, сформулированным в подпункте f) пункта 1 этого решения.

**Кто должен выполнять эту задачу**

Секретариату следует подготовить анализ с целью представления его МРГ для вынесения замечаний, а затем - РГОС для содействия разработке рекомендаций РГОС для восьмого совещания Конференции Сторон.

**Срок выполнения**

Будет определен МРГ.

**Соответствующие документы**

Исследования по результатам завершения работы над пунктами I-V выше.

Документ UNEP/CHW/OEWG/3/INF/5.

Документ UNEP/CHW/LWG/4/4.

Соответствующее прецедентное право.